

MAJANDUSAASTA ARUANNE

aruandeaasta algus: 01.01.2017

aruandeaasta lõpp: 31.12.2017

ärinimi: Osaühing Vana Tallinn

registrikood: 10504457

tänavaga nimi ja maja number: Lai tn 31

linn: Tallinn

maakond: Harju maakond

postisihthumber: 10133

telefon: +372 6411205

faks: +372 6411205

e-posti aadress: vanatallinn@local.ee

Sisukord

Tegevusaruanne	3
Raamatupidamise aastaaruanne	4
Bilanss	4
Kasumiaruanne	5
Raamatupidamise aastaaruande lisad	6
Lisa 1 Arvestuspõhimõtted	6
Lisa 2 Raha	8
Lisa 3 Nõuded ja ettemaksed	8
Lisa 4 Maksude ettemaksed ja maksuvõlad	9
Lisa 5 Materiaalsed põhivarad	9
Lisa 6 Immateriaalsed põhivarad	10
Lisa 7 Laenukohustised	10
Lisa 8 Võlad ja ettemaksed	11
Lisa 9 Tingimuslikud kohustised ja varad	11
Lisa 10 Osakapital	11
Lisa 11 Müügitulu	12
Lisa 12 Tööjõukulud	12
Lisa 13 Seotud osapooled	12
Aruande allkirjad	14

Tegevusaruanne

OÜ Vana Tallinn põhitegevusalaks on projekteerimistööd, arhitektuuripärandi teaduslik uurimine ja inventariseerimine, restaureerimistööd ja tööde projektijuhtimine. Müügitulud 2016.a vähenesid võrreldes 2015.aastaga 11%.

2016.a reliseerimise netokäive oli 85 187 euri ja kasum majandustegevusest 3 911 euri.

Tähtsamad projekteerimis- ja restaureerimistööd 2015.aastal:

- * Harjumaa, Kose pastoraadi ümberehituse põhiprojekt
- * Saaremaa, Kuressaare linnuse konvendihoone akende remondiprojekt
- * Tallinn, Pika Jala väravatorni välisviimistluse põhiprojekt
- * Tallinn, Kaasani kiriku välisviimistluse põhiprojekt
- * Pärnumaa, Muinsuskaitse eritingimused Tõstamaa kiriku restaureerimiseks
- * Tallinn, Lai tn 34/Vaimu tn 3 välisviimistluse ja katuse remondi põhiprojekt
- * Tallinn, Kullasepa tn 13, Muinsuskaitse eritingimused ja välisviimistluse põhiprojekt

2017.a eesmärgiks on säilitada käivet 2016.aasta tasemel.

2016.a keskmine töötajate arv oli 5 ning töötasudeks arvestati koos sotsiaalmaksudega 64 992 euri. Juhatuse liiketele juhatuses osalemise eest tasu ei makstud.

Raamatupidamise aastaaruanne

Bilanss

(eurodes)

	31.12.2017	31.12.2016	Lisa nr
Varad			
Käibevarad			
Raha	28 157	24 731	2
Nõuded ja ettemaksed	26 405	23 481	3
Kokku käibevarad	54 562	48 212	
Põhivarad			
Materiaalsed põhivarad	136	304	5
Kokku põhivarad	136	304	
Kokku varad	54 698	48 516	
Kohustised ja omakapital			
Kohustised			
Lühiajalised kohustised			
Laenukohustised	7 570	7 570	7
Võlad ja ettemaksed	25 806	25 198	8
Kokku lühiajalised kohustised	33 376	32 768	
Kokku kohustised	33 376	32 768	
Omakapital			
Osakapital nimiväärtuses	2 556	2 556	10
Kohustuslik reservkapital	256	256	
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	12 936	9 025	
Aruandeaasta kasum (kahjum)	5 574	3 911	
Kokku omakapital	21 322	15 748	
Kokku kohustised ja omakapital	54 698	48 516	

Kasumiaruanne

(eurodes)

	2017	2016	Lisa nr
Müügitulu	110 295	85 187	11
Muud äritulud	0	13 980	
Kaubad, toore, materjal ja teenused	-24 131	-16 318	
Mitmesugused tegevuskulud	-20 112	-13 518	
Tööjõukulud	-60 310	-64 992	12
Põhivarade kulum ja väärtuse langus	-168	-372	5
Muud ärikulud	0	-56	
Ärikasum (kahjum)	5 574	3 911	
Kasum (kahjum) enne tulumaksustamist	5 574	3 911	
Aruandeaasta kasum (kahjum)	5 574	3 911	

Raamatupidamise aastaaruande lisad

Lisa 1 Arvestuspõhimõtted

Üldine informatsioon

Vana Tallinn OÜ 2017. aasta raamatupidamise aastaaruanne on koostatud lähtudes Eesti finantsaruandluse standardist. Eesti finantsaruandluse standard tugineb rahvusvaheliselt tunnustatud arvestuse ja aruandluse põhimõtetele. Eesti finantsaruandluse standardi põhinõuded on kehtestatud Eesti Vabariigi raamatupidamise seaduses ning seda täiendavad Eesti Vabariigi Raamatupidamise Toimkonna poolt välja antud juhendid.

Vana Tallinn OÜ kasutab kasumiaruande koostamisel Eesti Vabariigi raamatupidamise seaduse lisas 2 toodud kasumiaruande skeemi nr. 1. Vastavalt raamatupidamise seaduses toodud ettevõtjate kategooriatele liigitub ettevõtte väikeettevõtjaks, kellel on lubatud koostada lühendatud mahus aastaaruanne. Käesolev aruanne on koostatud lähtudes väikeettevõtja lühendatud aastaaruannetele kohalduvatest nõuetest.

Raamatupidamise aastaaruanne on koostatud eurodes.

Raha

Raha ja selle ekvivalentidena kajastatakse bilansis raha kirjel ja rahavoogude aruandes kassas olevat sularaha ja arvelduskontode jääke.

Välisvaluutas toimunud tehingud ning välisvaluutas fikseeritud finantsvarad ja -kohustised

Välisvaluutas fikseeritud tehingute kajastamisel on aluseks võetud tehingu toimumise päeval ametlikult kehtinud Euroopa Keskpanga valuutakursid. Kõik välisvaluutas fikseeritud monetaarsed varad ja –kohustised ning välisvaluutas fikseeritud mittemonetaarsed varad ja –kohustised, mida kajastatakse õiglase väärtuse meetodil, hinnatakse bilansipäeval ümber eurodesse ametlikult kehtivate Euroopa Keskpanga valuutakursside alusel. Välisvaluutatehingutest saadud kasumid ja kahjumid kajastatakse kasumiaruandes perioodi tulu ja kuluna.

Nõuded ja ettemaksed

Nõuetena ostjate vastu kajastatakse ettevõtte tavapärase äritegevuse käigus tekkinud lühiajalisi nõudeid, v.a nõudeid teiste kontserni ettevõtjate ja sidusettevõtjate vastu. Nõudeid ostjate vastu kajastatakse korrigeeritud soetusmaksumuses (s.o nominaalväärtus miinus vajadusel tehtavad allahindlused).

Individuaalselt oluliste nõuete väärtuse langust (st. vajadust allahindluseks) hinnatakse iga ostja kohta eraldi, lähtudes eeldatavasti tulevikus laekuvate summade nüüdisväärtusest. Selliste nõuete puhul, mis ei ole individuaalselt olulised ja mille suhtes ei ole otseselt teada, et nende väärtus oleks langenud, hinnatakse väärtuse langust kogumina, arvestades eelmiste aastate kogemust laekumata jäänud nõuete osas. Varem alla hinnatud ebatõenäoliste nõuete laekumist kajastatakse ebatõenäoliselt laekuvate nõuete kulu vähendamisenä.

Kõiki muid nõudeid (viitlaekumised, antud laenud ning muud lühi- ja pikaajalised nõuded), välja arvatud edasimüügi eesmärgil omandatud nõudeid, kajastatakse korrigeeritud soetusmaksumuses.

Lühiajaliste nõuete korrigeeritud soetusmaksumus on üldjuhul võrdne nende nominaalväärtusega (miinus võimalikud allahindlused), mistõttu lühiajalisi nõudeid kajastatakse bilansis tõenäoliselt laekavas summas. Pikaajaliste nõuete korrigeeritud soetusmaksumuse arvestamiseks võetakse nad algselt arvele saadaoleva tasu õiglases väärtuses, arvestades järgnevatel perioodidel nõudelt intressitulu, sisemise intressimäära meetodit kasutades. Edasimüügi eesmärgil soetatud nõudeid kajastatakse õiglase väärtuse meetodil.

Materiaalsed ja immateriaalsed põhivarad

Materiaalseks põhivaraks loetakse ettevõtte enda majandustegevuses kasutatavaid varasid kasuliku tööeaga üle ühe aasta ja maksumusega alates 192 eurost.

Materiaalne põhivara võetakse algselt arvele tema soetusmaksumuses, mis koosneb ostuhinnast (k.a tollimaks ja muud mittetagastatavad maksud) ja otseselt soetamisega seotud kulutustest, mis on vajalikud vara viimiseks tema tööseisundisse ja –asukohta. Materiaalset põhivara kajastatakse bilansis tema soetusmaksumuses, millest on maha arvatud akumulieeritud kulum ja võimalikud väärtuse langusest tulenevad allahindlused. Kapitalirendile võetud materiaalse põhivara arvestus toimub sarnaselt ostetud põhivaraga.

Materiaalse põhivara objektile tehtud hilisemad väljaminekud kajastatakse põhivarana, kui on tõenäoline, et ettevõtte saab varaobjektiga seotud tulevast majanduslikku kasu ning varaobjekti soetusmaksumust saab usaldusväärselt mõõta. Muid hooldus- ja remondikuluseid kajastatakse kuluna nende toimumise momendil.

Amortisatsiooni arvestamisel kasutatakse lineaarset meetodit. Amortisatsioonimäär määratakse igale põhivara objektile eraldi, sõltuvalt selle

kasulikust tööeest.

Põhivarade arvelevõtmise alampiir 192

Kasulik eluiga põhivara gruppide lõikes (aastates)

Põhivara grupi nimi	Kasulik eluiga
Transpordivahendid	10
Muud põhivarad ja IT-seadmed	5

Rendid

Kapitalirendina käsitletakse rendilepingut, mille puhul kõik olulised vara omandiga seonduvad riskid ja hüved kanduvad üle rentnikule. Muud rendilepingud kajastatakse kasutusrendina.

Ettevõtte kui rentnik

Kapitalirenti kajastatakse bilansis vara ja kohustusena renditud vara õiglase väärtuse summas või rendimaksete miinimumsumma nüüdisväärtuses, juhul kui see on madalam. Rendimaksed jaotatakse finantskuluks (intressikulu) ja kohustuse jääkväärtuse vähendamiseks. Finantskulud jaotatakse rendiperioodile arvestusega, et intressimäär on igal ajahetkel kohustuse jääkväärtuse suhtes sama. Kapitalirendi tingimustel renditud varad amortiseeritakse sarnaselt omandatud põhivaraga, kusjuures amortisatsiooniperioodiks on vara eeldatav kasulik tööiga või rendisuhte kehtivuse periood, olenevalt sellest, kumb on lühem. Kapitalirendi lepingute sõlmimisega otseselt kaasnevad rentniku poolt kantavad esmased otsekulutused kajastatakse renditava vara soetusmaksumuse koosseisus.

Kasutusrendimaksed kajastatakse rendiperioodi jooksul lineaarselt kasumiaruandes kuluna.

Finantskohustised

Kõik finantskohustused (võlad hankijatele, võetud laenud, viitvõlad, väljastatud võlakirjad ning muud lühi- ja pikaajalised võlakohustused) võetakse algselt arvele nende soetusmaksumuses, mis sisaldab ka kõiki soetamisega otseselt kaasnevaid kulutusi. Edasine kajastamine toimub korrigeeritud soetusmaksumuse meetodil (v.a edasimüügi eesmärgil soetatud finantskohustused ning negatiivse õiglase väärtusega tuletisinstrumendid, mida kajastatakse nende õiglases väärtuses).

Lühiajaliste finantskohustuste korrigeeritud soetusmaksumus on üldjuhul võrdne nende nominaalväärtusega, mistõttu lühiajalisi finantskohustusi kajastatakse bilansis maksmisele kuuluvas summas. Pikaajaliste finantskohustuste korrigeeritud soetusmaksumuse arvestamiseks võetakse nad algselt arvele saadud tasu õiglases väärtuses (millest on maha arvatud tehingukulutused), arvestades järgnevatel perioodidel kohustustelt intressikulu kasutades sisemise intressimäära meetodit.

Finantskohustus liigitatakse lühiajaliseks, kui selle tasumise tähtaeg on kaheteist kuu jooksul alates bilansikuupäevast; või ettevõtte pole tingimusteta õigust kohustise tasumist edasi lükata rohkem kui 12 kuud pärast bilansikuupäeva. Laenukohustusi, mille tagasimakse tähtaeg on 12 kuu jooksul bilansipäevast, kuid mis refinantseeritakse pikaajaliseks pärast bilansipäeva, kuid enne aastaaruande kinnitamist, kajastatakse lühiajalistena. Samuti kajastatakse lühiajalistena laenukohustusi, mida laenuandjal oli õigus bilansipäeval tagasi kutsuda laenulepingus sätestatud tingimuste rikkumise tõttu.

Tulud

Tulu kaupade müügist kajastatakse saadud või saadaoleva tasu õiglases väärtuses, võttes arvesse kõiki tehtud allahindlusi ja soodustusi. Tulu kaupade müügist kajastatakse siis, kui kõik olulised omandiga seotud riskid on läinud üle müüjalt ostjale, müügitulu ja tehinguga seotud kulu on usaldusväärselt määratav ning tehingust saadava tasu laekumine on tõenäoline. Tulu teenuse müügist kajastatakse teenuse osutamise järel, või juhul kui teenus osutatakse pikema ajaperioodi jooksul, siis lähtudes valmidusastme meetodist.

Maksustamine

Vastavalt kehtivale seadusandlusele Eestis ettevõtete kasumit ei maksustata, mistõttu ei eksisteeri ka edasilükkunud tulumaksu nõudeid ega kohustusi. Kasumi asemel maksustatakse Eestis jaotamata kasumist väljamakstavaid dividende maksumääraga 20/80 netodividendina väljamakstud summalt. Dividendide väljamaksmisega kaasnevat ettevõtte tulumaksu kajastatakse kasumiaruandes tulumaksukuluna samal perioodil kui dividendid välja kuulutatakse, sõltumata sellest, millise perioodi eest need on välja kuulutatud või millal need tegelikult välja makstakse.

Lisa 2 Raha

(eurodes)

	31.12.2017	31.12.2016
Sularaha kassas	22 082	21 694
Arvelduskontod	6 075	3 037
Kokku raha	28 157	24 731

Lisa 3 Nõuded ja ettemaksed

(eurodes)

	31.12.2017	12 kuu jooksul
Nõuded ostjate vastu	16 182	16 182
Ostjatelt laekumata arved	16 182	16 182
Ettemaksed	145	145
Tulevaste perioodide kulud	145	145
Muud lühiajalised nõuded	10 078	10 078
Kokku nõuded ja ettemaksed	26 405	26 405
	31.12.2016	12 kuu jooksul
Nõuded ostjate vastu	3 676	3 676
Ostjatelt laekumata arved	3 676	3 676
Muud nõuded	13 274	13 274
Viitlaekumised	13 274	13 274
Ettemaksed	140	140
Tulevaste perioodide kulud	140	140
Muud lühiajalised nõuded	6 391	6 391
Kokku nõuded ja ettemaksed	23 481	23 481

Lisa 4 Maksude ettemaksed ja maksuvõlad

(eurodes)

	31.12.2017	31.12.2016
	Maksuvõlg	Maksuvõlg
Käibemaks	2 597	1 135
Üksikisiku tulumaks	2 201	1 457
Sotsiaalmaks	4 711	3 172
Kohustuslik kogumispension	133	124
Töötuskindlustusmaksed	269	182
Kokku maksude ettemaksed ja maksuvõlad	9 911	6 070

Maksuvõlad on toodud lisas 8.

Lisa 5 Materiaalsed põhivarad

(eurodes)

				Kokku
	Transpordi- vahendid	Muud masinad ja seadmed	Masinad ja seadmed	
31.12.2015				
Soetusmaksumus	8 948	11 708	20 656	20 656
Akumuleeritud kulum	-8 948	-11 113	-20 061	-20 061
Jääkmaksumus	0	595	595	595
Amortisatsioonikulu	0	-291	-291	-291
31.12.2016				
Soetusmaksumus	8 948	11 708	20 656	20 656
Akumuleeritud kulum	-8 948	-11 404	-20 352	-20 352
Jääkmaksumus	0	304	304	304
Amortisatsioonikulu	0	-168	-168	-168
31.12.2017				
Soetusmaksumus	8 948	7 804	16 752	16 752
Akumuleeritud kulum	-8 948	-7 668	-16 616	-16 616
Jääkmaksumus	0	136	136	136

Aruandeperioodil kanti maha amortiseerunud põhivara summas 3 904 euri (jääkväärtusega 0 euri).

Lisa 6 Immateriaalsed põhivarad

(eurodes)

		Kokku
	Arvutitarkvara	
31.12.2015		
Soetusmaksumus	1 220	1 220
Akumuleeritud kulum	-1 139	-1 139
Jääkmaksumus	81	81
Amortisatsioonikulu	-81	-81
31.12.2016		
Soetusmaksumus	1 220	1 220
Akumuleeritud kulum	-1 220	-1 220
Jääkmaksumus	0	0
31.12.2017		
Soetusmaksumus	1 220	1 220
Akumuleeritud kulum	-1 220	-1 220
Jääkmaksumus	0	0

Lisa 7 Laenukohustised

(eurodes)

	31.12.2017	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi			Intressimäär	Alusvaluuta	Lõpptähtaeg
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta			
Lühiajalised laenud							
Lühiajaline laen omaniku	7 570	7 570			0%	EUR	2018
Lühiajalised laenud kokku	7 570	7 570					
Laenukohustised kokku	7 570	7 570					
	31.12.2016	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi			Intressimäär	Alusvaluuta	Lõpptähtaeg
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta			
Lühiajalised laenud							
Lühiajaline laen omanikult	7 570	7 570			0%	EUR	2017
Lühiajalised laenud kokku	7 570	7 570					
Laenukohustised kokku	7 570	7 570					

Aruandeperioodil andis omanik ettevõttele laenu 1 300 (2016: 1 5000) euri, millest maksti tagasi 1 300 (2016: 0) euri.

Lisa 8 Võlad ja ettemaksed

(eurodes)

	31.12.2017	12 kuu jooksul	Lisa nr
Võlad tarnijatele	13 195	13 195	
Võlad töövõtjatele	2 700	2 700	
Maksuvõlad	9 911	9 911	4
Kokku võlad ja ettemaksed	25 806	25 806	
	31.12.2016	12 kuu jooksul	Lisa nr
Võlad tarnijatele	14 968	14 968	
Võlad töövõtjatele	4 160	4 160	
Maksuvõlad	6 070	6 070	4
Kokku võlad ja ettemaksed	25 198	25 198	

Lisa 9 Tingimuslikud kohustised ja varad

(eurodes)

	31.12.2017	31.12.2016
Tingimuslikud kohustised		
Võimalikud dividendid	14 808	10 349
Tulumaksukohustis võimalikelt dividendidelt	3 702	2 587
Kokku tingimuslikud kohustised	18 510	12 936

Lisa 10 Osakapital

(eurodes)

	31.12.2017	31.12.2016
Osakapital	2 556	2 556
Osade arv (tk)	400	400

Lisa 11 Müügitulu

(eurodes)

	2017	2016
Müügitulu geograafiliste piirkondade lõikes		
Müük Euroopa Liidu riikidele		
Eesti	110 295	85 187
Müük Euroopa Liidu riikidele, kokku	110 295	85 187
Kokku müügitulu	110 295	85 187
Müügitulu tegevusalade lõikes		
Arhitektuurialane nõustamine	63 677	76 743
Restaureerimisalsed tööd	46 618	8 444
Kokku müügitulu	110 295	85 187

Lisa 12 Tööjõukulud

(eurodes)

	2017	2016
Palgakulu	44 650	48 478
Sotsiaalmaksud	15 660	16 514
Kokku tööjõukulud	60 310	64 992
Töötajate keskmine arv taandatud täistööajale	5	5
Keskmine töötajate arv töötamise liikide kaupa:		
Töölepingu alusel töötav isik	4	4
Võlaõigusliku lepingu alusel teenust osutav isik, välja arvatud füüsilisest isikust ettevõtja	1	1

Lisa 13 Seotud osapooled

(eurodes)

Saldod seotud osapooltega rühmade lõikes

	31.12.2017	31.12.2016
	Kohustised	Kohustised
Tegev- ja kõrgem juhtkond ning olulise osalusega eraisikust omanikud ning nende valitseva või olulise mõju all olevad ettevõtjad	7 570	7 570

2017	Saadud laenud	Saadud laenude tagasimaksed	Intressimäär	Alusvaluuta	Lõpptähtaeg
Tegev- ja kõrgem juhtkond ning olulise osalusega eraisikust omanikud ning nende valitseva või olulise mõju all olevad ettevõtjad					
egev- ja kõrgem juhtkond ning olulise osalusega eraisikust omanikud ning nende valitseva või olulise mõju all olevad ettevõtjad	1 300	1 300	0%	EUR	2017

2016	Saadud laenud	Saadud laenude tagasimaksed	Intressimäär	Alusvaluuta	Lõpptähtaeg
Tegev- ja kõrgem juhtkond ning olulise osalusega eraisikust omanikud ning nende valitseva või olulise mõju all olevad ettevõtjad					
Tegev- ja kõrgem juhtkond ning olulise osalusega eraisikust omanikud ning nende valitseva või olulise mõju all olevad ettevõtjad	1 800	0	0%	EUR	2017

Tegev- ja kõrgemale juhtkonnale arvestatud tasud ja muud olulised soodustused		
	2017	2016
Arvestatud tasu	1 765	3 658

Aruande digitaalallkirjad

Aruande lõpetamise kuupäev on: 20.06.2018

Osaühing Vana Tallinn (registrikood: 10504457) 01.01.2017 - 31.12.2017 majandusaasta aruande andmete õigsust on elektrooniliselt kinnitanud:

Allkirjastaja nimi	Allkirjastaja roll	Allkirja andmise aeg
KALLI-MAIA HOLLAND	Juhatuse liige	20.06.2018

Kasumi jaotamise ettepanek

(eurodes)

	31.12.2017
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	12 936
Aruandeaasta kasum (kahjum)	5 574
Kokku	18 510

Kasumi jaotamise otsus

(eurodes)

	31.12.2017
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	12 936
Aruandeaasta kasum (kahjum)	5 574
Kokku	18 510

Müügitulu jaotus tegevusalade lõikes

Tegevusala	EMTAK kood	Müügitulu (EUR)	Müügitulu %	Põhitegevusala
Arhitektitegevused	71111	63677	57.73%	Jah
Muu ehitiste viimistlus ja lõpetamine	43391	46618	42.27%	Ei

Osanikud

Nimi / ärinimi	Isikukood / registrikood / sünniaeg	Elukoht / Asukoht	Osaluse suurus ja valuuta
Aarne Maasik	28.04.1971	Tallinn, Harju maakond, Eesti	300 EEK (Lihtomand)
Aet Maasik	44107080225	Tallinn, Harju maakond, Eesti	400 EEK (Lihtomand)
Anne Tamverk	24.05.1954	Tallinn, Harju maakond, Eesti	100 EEK (Lihtomand)
Eha Tõnupert	45605040292	Tallinn, Harju maakond, Eesti	300 EEK (Lihtomand)
Eva Petrov	27.03.1937	Tallinn, Harju maakond, Eesti	100 EEK (Lihtomand)
Galina Lindvere	29.11.1948	Tabasalu alevik, Harku vald, Harju maakond, Eesti	300 EEK (Lihtomand)
Illar Kannelmäe	33608280221	Tallinn, Harju maakond, Eesti	300 EEK (Lihtomand)
Kalle Rõõmus	35509150211	Tallinn, Harju maakond, Eesti	100 EEK (Lihtomand)
Luule Kaldre	44610190303	Tallinn, Harju maakond, Eesti	200 EEK (Lihtomand)
Madis Ollik	35211150243	Tallinn, Harju maakond, Eesti	400 EEK (Lihtomand)
Mai Lume	44503090224	Tallinn, Harju maakond, Eesti	400 EEK (Lihtomand)
Marek Marana	01.06.1971	Tallinn, Harju maakond, Eesti	200 EEK (Lihtomand)
Niina Mäger	45712290308	Tallinn, Harju maakond, Eesti	300 EEK (Lihtomand)
Silvia Ränd	44607040354	Tallinn, Harju maakond, Eesti	500 EEK (Lihtomand)
Sirje Pere	25.04.1938	Tallinn, Harju maakond, Eesti	300 EEK (Lihtomand)
Teddy Böckler	33006170279	Tallinn, Harju maakond, Eesti	400 EEK (Lihtomand)
Tiiu Lõhmus	45212120217	Tallinn, Harju maakond, Eesti	100 EEK (Lihtomand)
Vilve Kärmik	44402030327	Tallinn, Harju maakond, Eesti	100 EEK (Lihtomand)
Kalli-Maia Holland	43903280250	Tallinn, Harju maakond, Eesti	34800 EEK (Lihtomand)
Jüri Hammer	34705050222	Eesti	400 EEK (Lihtomand)

Sidevahendid

Liik	Sisu
Telefon	+372 6411205
Faks	+372 6411205
E-posti aadress	vanatallinn@local.ee